

# L'EST ET LA CÔTE-NORD

CH DE RIMOUSKI

## Deuxième concours pour dénicher un dg

CARL THÉRIAULT

Collaboration spéciale

■ RIMOUSKI — Le conseil d'administration du Centre hospitalier régional de Rimouski (CHRR) a décidé, hier soir, unanimement de lancer un deuxième concours pour le choix de son prochain directeur général.

Les administrateurs du CHRR ont suivi en cela la recommandation du comité de sélection, qui en est venu à cette conclusion après avoir rencontré 5 des 33 personnes qui avaient sollicité ce poste. Les cinq personnes reçues en entrevue provenaient de la région et de l'extérieur de la région de Rimouski.

« C'est au niveau du profil, du comportement, des attitudes que le choix n'a pu se faire. Nous cherchons quelqu'un qui est un visionnaire, tout en étant diplomate et capable de donner des orientations », a déclaré le président du conseil d'administration du CHRR, Anselme Gagné.

Il ne croit pas que cette situation vienne nuire aux changements en cours à l'intérieur de l'institution. La firme Secor revoit actuellement le fonctionnement général de l'hôpital.

Le CHRR a connu, sur une période de quatre ans, pas moins de quatre directeurs généraux, autant intérimaires qu'engagés par contrat pour plusieurs années.

Le nouveau concours sera annoncé dans les grands quotidiens à la fin d'août, en prévision d'une recommandation qui devrait tomber sur la table du conseil d'administration au plus tard en novembre.

CLSC L'ESTRAN DE GRANDE-VALLÉE

## La pénurie de médecins s'accroît

### 3,1 professionnels assurent la pratique médicale alors qu'il en faudrait 8,47

HENRI MICHAUD

Collaboration spéciale

■ GRANDE-VALLÉE — La pénurie de médecins s'accroît au CLSC l'Estran de Grande-Vallée. L'établissement pourrait même être forcé de réduire ses heures d'ouverture pour pallier au manque d'effectif.

« La situation demeure toujours problématique, précise le directeur de l'établissement, Harry Lachance. D'ici quelques semaines, en raison d'un congé de maternité et d'une boursière qui ne joindra pas l'équipe, nous nous retrouverons avec un médecin à temps plein et deux à temps partiel. Même en faisant appel au dépannage, il nous sera difficile de maintenir le CLSC ouvert 24 heures par jour, 7 jours sur 7. »

L'équipe médicale parle de fatigue et de désespoir

Actuellement, 3,1 médecins (équivalent temps plein) assurent la pratique médicale à cet établissement qui dessert quelque 4000 personnes. Il en faudrait 8,47, selon le plan régional d'effectif.

Pour pallier au problème chronique du manque d'effectif, le CLSC tente d'obtenir des « correctifs efficaces, raisonnables et durables ». « Les moyens traditionnels de recrutement ne fonctionnent pas, raconte le Dr Éveline Des Aulniers.

Et il n'y a pas d'améliorations en vue. Or, il existe des incitatifs pour amener des médecins en régions isolées. Il serait donc souhaitable de bénéficier de certaines de ces mesures. » Médecins et dirigeants ont tenté, en vain, d'ob-

tenir une rencontre avec le ministre Rochon lors de son passage, aujourd'hui, dans Denis-Riverin.

Pour le Dr Des Aulniers, le nombre réduit d'effectif nuit au recrutement de nouveaux médecins.

« Souvent, les finissants et les boursiers refusent de venir chez nous parce que nous sommes trop peu nombreux. Ils craignent que la tâche soit trop lourde. D'autres aimeraient pratiquer dans la région mais leurs conjoints ne trouveraient pas de travail. »

Dans un document adressé au ministre Rochon, l'équipe médicale, reconvenue pour « son courage et sa bonne volonté », parle maintenant de « fatigue et de désespoir ».

Les médecins, épuisés, ont peine à maintenir les activités de prévention et les visites à domicile. Seul établissement de santé de son territoire, le CLSC l'Estran, fondé en 1973, est situé à 97 km du centre hospitalier le plus près. Il a accueilli 13 900 personnes à l'urgence, l'an dernier.



Jean Rochon



Arno

AUJOURD'HUI

Pigeonnier. — À 12h: D'Gary. À 20h: Michel Faubert. À 21h30: Arno.

Parc Montmorency. — À 12h30: Lafontaine au bois. À 13h30: Jim Jack Jokes. À 17h: 5 à 7 lyrique.

Cour du Séminaire. — À 14h30, 15h30: Les plaisanteries du Séminaire.

Kiosque Edwin-Bélanger. — À 15h30: Trio Painchaud. À 19h30: L'Avenir.

Monument Taschereau. — À 17h, 21h: Miss Take. À 17h40, 19h: Sylvain Dubois. À 18h20, 19h40: Barto. À 20h20, 21h40: Yvan L'impossible.

C.I.V.U. — À 18h20, 21h: Les Mécènes. À 19h40: Le Bagad de St-Nazaire.

Place d'Youville. — À 12h, 17h30: animation culinaire de soeur Angèle. À 20h30: Takadja.

Statue de Champlain. — À 17h40, 19h: Yvan L'impossible. À 18h20, 19h40: Miss Take. À 20h20, 21h40: Sylvain Dubois. À 21h, 22h20: Barto.

Place du parlement. — À 20h: Marie-Jo Thériault. À 21h30: Zachary Richard.

Scène Desjardins. — À 19h30: Axiss, Cyclozone, Madame Zazou et Monsieur, Waldo & Woodhead. À 21h: Gary Kurtz.

Grand Théâtre. — À 20h: Angélique Ionatos. À 20h30: Victoria de Los Angeles.

Palais Montcalm. — À 20h30: Frederic Chiu.

Théâtre Périscope. — À 20h30: Dominique A.

Bar Le d'Auteuil. — À 21h: Frante.

## Le Festival d'été solide sous la grêle

PIERRE-PAUL NOREAU

Le Soleil

■ QUÉBEC — Le Festival d'été a jusqu'ici vaillamment résisté à la grisaille. En route vers leur plus grosse fin de semaine d'activités, les organisateurs s'accrochent aux prévisions de deux ou trois jours de vrai beau temps pour soutenir que la grande fête estivale de la chanson finira en force et en beauté.

L'outrage du mauvais temps a effectivement été jusqu'ici sans conséquence dramatique sur le déroulement des activités, plaident la présidente Madone Dubé et le directeur général Michel Létourneau.

Aucun spectacle extérieur n'a encore dû être annulé en raison de la pluie, la vente de macarons a déjà largement franchi la moitié de l'objectif de 100 000, les spectacles payants constituent des succès de vente à la billetterie, et la fréquentation est assidue tant aux 5 à 7 lyriques qu'aux soirées de danse de Place d'Youville.

Il suffirait que le ciel cesse de tomber sur la tête (et les nerfs...) des organisateurs entre les prestations, pour faire



Hier soir, sur la scène du Pigeonnier, les chanteurs et danseurs du groupe sénégalais Positive Black Soul ont fait vibrer la foule.

vite oublier tous les petits pépins techniques des premiers jours.

Invités à faire le point à mi-parcours de leur Festival, la présidente et le directeur général affichaient en fait hier un optimisme blindé et un sourire inaltérable. Les grêlons gros comme des billes qui se sont abattus sur la tente au moment de l'entrevue ont bien fini par allumer chez eux un petit regard inquiet et finalement, à les faire b o n d i r p o u r mieux jeter un coup d'oeil aux équipements installés sur la scène du Parlement juste à côté, mais

comme l'orage, ce fut vite disparu. Le seul véritable problème, explique le directeur général, à propos du mauvais temps sévissant entre les spectacles, c'est que ça engendre des coûts additionnels d'entretien.

Les toiles qui déchirent au vent, les équipements de sonorisation qui flanchent après le déluge, le dessus des scènes qu'il faut abaisser régulièrement pour mieux les vider, tous ces petits problèmes ont des conséquences financières.

« Il faut vraiment être dans le feu de l'action, indique Michel Létourneau, pour savoir ce que signifient ces petites avaries. À coup sûr, 24 heures d'humidité équivalent pour moi à du temps supplémentaire. »

À l'exception des recettes de vente de bière qui accusent un recul par rapport aux prévisions, rien d'autre ne laisse planer le déraillement financier.

Le spectacle d'ouverture du groupe Octobre a en fait été le seul cas qui a frôlé l'annulation pour cause de danger d'électrocution des musiciens! Dans le cas des désistements de The Hellecasters et de The Stars of Commitments, le recours au plan B a tôt fait d'oublier les absents.

La soirée avec les Colocs lundi soir a quant à elle rassemblé 10 000 spectateurs enthousiastes, Daniel Lavoie et l'Orchestre symphonique constituant l'autre grand succès de foule de l'édition 1996 jusqu'ici. Le volet classique, le volet de nuit pour les couche-tard, la scène des enfants et les soirées de danse de Place d'Youville sont décrits comme autant de réussites.

Au point où Madone Dubé et Michel Létourneau échafaudent déjà des scénarios et mélangent les ingrédients pour faire tout un show du 30e anniversaire l'été prochain.



Le dg Michel Létourneau et la présidente, Madone Dubé.

Depuis 1968  
**MOTORISÉS LEBLANG**

En bordure de l'autoroute 40, sortie 281 Nord, Neuville. À 15 minutes de Québec.

(418) 876-3316 1-800-854-3316

Newmar Corp

• 96 KOUNTRY STAR DIESEL PUSHER  
• 40 pieds, double section coulissante, diesel 300 HP Turbo

**POUR UN VRAI DIESEL! Par les inventeurs du mur à extension**



**STE-THÉRÈSE DE GASPÉ**  
**Nouveau réservoir**

L'actuel réservoir d'eau potable en béton de la municipalité de Gaspé sera remplacé par un nouveau, en acier vitrifié, d'une capacité de 275 000 litres. Il faudra, pour cela, déboursier 378 190\$, dont 67,7% seront payés par le conseil municipal. La différence proviendra du programme «Travaux d'infrastructures» Canada-Québec. H.M.

**CS RIMOUSKI-NEIGETTE**  
**On coupe**  
**1,5 million \$**

Le conseil des commissaires de la CS Rimouski-Neigette a adopté un budget de 58,4 millions\$ incluant une compression budgétaire de 1,5 million\$, pour la prochaine année scolaire. Le personnel de direction des écoles et de gestion des services a été réduit de deux ressources, le soutien administratif de sept postes et les professionnels de deux postes et demi. Les dépenses de fonctionnement ont été diminuées de 30%, le secteur des activités éducatives de 3% et celui de l'éducation des adultes et de la formation professionnelle d'un montant de 400 000\$. Des réductions qui, selon les autorités de la commission scolaire, n'empêcheront pas d'assurer une bonne qualité de services aux élèves jeunes et adultes fréquentant ses établissements. C.T.

**LA POCATIÈRE**  
**Au musée**  
**François-Pilote**

Une nouvelle exposition temporaire, «Poids et mesures», est présentée au musée François-Pilote. Plusieurs modèles de balances et autres instruments de mesure, qui ont servi autant au commerce que dans les domaines de la santé et des expériences scientifiques, sont exposés. Le musée montre divers exhibits de la paroisse rurale du début du siècle. Il est ouvert du lundi au samedi, de 9h à midi et de 13h à 17h, ainsi que le dimanche, de 13h à 17h. C.T.



COLLABORATION SPÉCIALE, ERNIE WELLS

**RIMOUSKI**  
**Nouveau terminus inauguré**

À partir d'aujourd'hui, les 200 000 voyageurs et usagers du transporteur Orléans Express, qui transitent chaque année à Rimouski, ont accès à un nouveau terminus qui a nécessité un investissement de 1,5 million\$. Propriété de l'homme d'affaires rimouskois Gaston Côté, également le nouvel agent des Autocars Orléans Express à Rimouski, la nouvelle gare d'autobus est située au cœur de la ville, rue Léonidas, avec accès rapide à la route 132 et au tronçon de l'autoroute 20. Le nouveau terminus ultra-moderne est équipé d'un service complet de restauration de 60 places, en plus d'un vaste centre d'entretien mécanique pour les autocars. Le président d'Autocars Orléans Express prévoit augmenter la fréquence quotidienne des 18 départs et arrivées au terminus de Rimouski. Le nouveau terminus fournit 28 emplois directs et 12 emplois indirects. Autocars Orléans Express a un chiffre d'affaires annuel de plus de 30 millions\$. Cidessus, dans l'ordre habituel, les vice-président et président d'Autocars Orléans Express, MM. Louis Gagné et Sylvain Langis, de même que le nouveau propriétaire du terminus, M. Gaston Côté. E.W.

**PETITE-VALLEE**  
**Le député Rioux s'explique**

Le député de Matane et ministre du Travail, Matthias Rioux, tient à s'expliquer suite aux propos tenus dimanche soir, lors du gala de clôture du Festival en Chanson de Petite-Vallee. M. Rioux affirme qu'il n'a jamais eu «l'intention de choquer ou de blesser qui que ce soit, ni de minimiser la participation des commanditaires actuels. En fait, j'ai voulu exprimer le souhait que le festival soit reconnu par d'autres commanditaires, tant régionaux que nationaux.» Il visait, entre autres, les brasseries et grandes entreprises qui financent certaines activités culturelles. Dimanche, M. Rioux a surpris tout le monde en disant qu'une reconnaissance nationale permettrait aux organisateurs d'intéresser «des commanditaires plus prestigieux». Le Mouvement Desjardins, Air Alliance, Câblo G, Québec Téléphone et le Groupe GDS, tout comme le gouvernement du Québec, assurent déjà une part importante du financement de l'événement. H.M.

**MATANE**  
**Stagiaires en entreprises**

Sept entreprises de Matane accueillent actuellement en stage rémunéré des étudiants inscrits en techniques administratives du cégep de Matane, selon la formule de l'alternance travail-études. Il s'agit du service de garde en milieu familial Au Soleil des Petits Bouts D'Choux, du Foyer d'accueil, de la garderie La Marmaille, du concessionnaire Marquis Automobiles, de Métal en feuilles, de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada et du cégep de Matane. Commencés en mai, ces stages ont une durée variant entre 12 et 16 semaines. R.P.

**KAMOURASKA**  
**La fermeture de la**  
**Villa Saint-Pascal revue**

À la cours d'une assemblée d'information demandée par les employés de la Villa Saint-Pascal et la population, et tenue hier soir à l'école Marguerite-Bourgeoys de Kamouraska, la Régie régionale de la santé s'est dit prête à reconsidérer la décision de fermer la Villa Saint-Pascal. La régie acceptera de prendre en considération toute proposition qui lui sera faite d'ici le 24 septembre, date à laquelle doit se tenir la prochaine assemblée de la régie. L'une des propositions qui sera travaillée à nouveau est celle qui avait été présentée au printemps par le conseil d'administration des CHSLD (Centre d'hébergement en soin de longue durée) du Kamouraska, laquelle conservait la Villa Saint-Pascal et le Centre Thérèse Martin, le Centre d'Anjou et la Villa Maria. Elle n'avait pas été prise en considération parce qu'elle ne respectait pas le nombre de lits exigés par les normes de la Régie. M.L.

**LA MALBAIE**  
**Le ministre**  
**Rochon devra**  
**jouer les**  
**Salomon dans**  
**le dossier du**  
**vieux couvent**

DENIS GAUTHIER  
Collaboration spéciale

LA MALBAIE — Paralysée depuis neuf mois par une levée de boucliers des tenants de la protection du patrimoine, la direction du centre hospitalier de La Malbaie demande au ministre de la Santé, M. Jean Rochon, de trancher le débat sur l'avenir du vieux couvent des sœurs de la Charité, qu'elle voudrait démolir pour faire place à un centre de médecine de jour tout neuf.

«Toutes les études ont démontré clairement qu'il faut démolir l'édifice. Les opposants n'ont pas de nouveaux arguments à faire valoir depuis des mois. Nous avons besoin de nouveaux locaux pour prendre le virage ambulatoire. Le ministre a tous les éléments en main pour prendre une décision», indique la présidente du conseil d'administration de l'hôpital, Mme Danielle Amyot. La direction de l'hôpital tente de faire débloquer le dossier après que des nouvelles études réalisées par des firmes indépendantes eurent conclu que la démolition était la seule solution à retenir économiquement dans les circonstances.

Les administrateurs de l'hôpital ont annoncé en septembre 1995 leur intention de démolir le vieux couvent adjacent à l'établissement, pour construire un centre de jour. Ils ont obtenu une subvention de 1,7 million\$, mais l'enveloppe est fermée. La restauration du couvent commande des déboursés supplémentaires d'au moins 1 million\$.

«De toute façon, ce serait une solution dilatoire et coûteuse car les architectes estiment qu'il faudrait recouvrir la brique des vieux murs à l'intérieur d'un délai de dix ans», affirme le directeur général, M. Jacques Tremblay.

La Société d'histoire, forte de l'appui du Conseil des monuments et sites, s'oppose avec vigueur à la démolition, en signalant que rien ne presse et qu'elle finira par trouver les fonds pour la restauration. Une rencontre publique tenue la semaine dernière n'a attiré qu'une quinzaine de personnes, ce qui ne désarme pas le président de l'organisme voué à la promotion du patrimoine, M. Serge Gauthier.

«Nos appuis sont beaucoup plus nombreux: le syndicat des enseignants a réussi à recueillir 460 signatures sur une pétition demandant la conservation de l'édifice.»

Pendant ce temps, l'hôpital fourbit aussi ses armes. À l'appui du conseil municipal de La Malbaie est venu s'ajouter celui de la Chambre de commerce. «La population commence à se mobiliser pour le centre de jour. Nous avons besoin d'un centre de santé moderne pour donner aux Charlevoisiens les services auxquels ils peuvent s'attendre», soutient le directeur général.

**EN BREF**

**BAIE-COMEAU**  
**Pour un nouveau**  
**parc industriel**

La ville de Baie-Comeau poursuit ses démarches pour créer un nouveau parc industriel de 6 millions\$ afin d'attirer de nouvelles entreprises. Le maire veut obtenir de nouvelles aides financières afin de débiter au plus tôt la construction des infrastructures. Ottawa et Québec ont déjà consenti 1,4 million\$ à l'intérieur du programme d'infrastructures Canada/Québec. A.S.

**CARRIÈRES/PROFESSIONS**

**Analyste-programmeur**

Le Centre de recherche du CHUL (Sainte-Foy) est à la recherche d'un analyste-programmeur pour développer un système de gestion de base de données dédié à la recherche clinique, incluant la rédaction du cahier des charges et de la documentation technique.

**Formation:** Baccalauréat en informatique avec au moins 3 ans d'expérience  
**Connaissances:** Banque de données relationnelles (Access) et outils de développement connexes (C++, Visual Basic)  
Méthodologie de développement d'applications  
Environnement WINDOWS 3.1 et 95  
Réseau NOVELL  
Communication Modem via Internet

**Qualités spécifiques requises:** Organisation, méthode et respect des échéanciers  
Habilité à la rédaction et la maintenance de documentation technique

**Salaires:** Selon les qualifications  
**Durée:** Contrat d'un an, renouvelable

**Candidature:** Envoyer votre curriculum vitae avant le 26 juillet 1996 à:  
Dr Gilles Charpenet  
Directeur adjoint  
Laboratoire d'endocrinologie moléculaire  
Centre de recherche du CHUL, T-3-67  
2705, boul. Laurier  
Sainte-Foy (Québec) G1V 4G2

Nous respectons l'équité en matière d'emploi

Agence de voyages située à Québec et possédant un chiffre d'affaires de 4 000 000\$ est à la recherche d'un(e)

**DIRECTEUR(TRICE) GÉNÉRAL(E)**

**Exigences:**

- être détenteur(trice) ou admissible à détenir un permis d'agent de voyages;
- être parfaitement bilingue;
- posséder un minimum de 5 années d'expérience dans le domaine du voyage;
- connaître parfaitement les systèmes Apollo, Sabre et PC Voyage;
- avoir une grande disponibilité et posséder une bonne expérience en administration et en gestion du personnel;
- posséder un sens développé de la vente et du développement de nouveaux services.

**Sont offerts:**

- un salaire très concurrentiel;
- un plan d'assurance groupe et de fonds de retraite;
- allocation de dépenses et avantages sociaux.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 16h le 19 juillet 1996 au:

Dépt 1098 - Le Soleil  
925, chemin Saint-Louis  
C.P. 1547, succ. Terminus  
Québec (Québec) G1K 7J6

SI VOS PRIORITÉS  
SONT AILLEURS  
**LE PAIEMENT**  
**PRÉAUTORISÉ**

Renseignez-vous:  
686-3344 / 1 800 463-2362

TOUT SAVOIR POUR SEULEMENT  
**19 75\$** PAR MOIS PAR CAMELOT  
**24 69\$** PAR MOIS PAR ROUTE MOTORISÉE

**LE SOLEIL**

**CUISINIER(IÈRE)**  
**demandé(e)**

- 2 à 3 ans d'expérience
- Avoir suivi un cours de cuisine
- Travail de soir
- Salaire à discuter

Faire parvenir C.V. au:  
Dépt 1097 - Le Soleil  
925, chemin Saint-Louis  
C.P. 1547, succ. Terminus  
Québec (Québec) G1K 7J6

**HYGIÉNISTE DENTAIRE**  
**demandé(e)**

- 6 à 8 ans d'expérience requise
- Temps complet et/ou partiel

Faire parvenir C.V. au:  
Dr Réal Paquin  
1364, rue Saint-Jacques  
L'Anclienne-Lorette (Québec)  
G2E 2X1  
872-3036

**Consultant(e)**  
**en relogement**

Nous sommes à la recherche d'un(e) consultant(e) bilingue pour se joindre à notre équipe de relogement.

Le (la) candidat(e) idéal(e) aura la responsabilité de conseiller les membres des Forces armées canadiennes et leur famille qui sont mutés de la Base militaire de Valcartier. Il s'agit d'un emploi contractuel, saisonnier et à temps partiel. Les heures pourront varier de 8 à 35 heures par semaine.

Le (la) candidat(e) idéal(e) devra posséder de l'expérience en informatique ainsi que dans l'un des domaines suivants: relogement ou vente de biens résidentiels (ne doit pas être un agent immobilier actif), évaluation ou prêt hypothécaire.

Si vous avez de l'entregent et une facilité de communication, faites parvenir votre curriculum vitae par télécopieur (pas de téléphone S.V.P.) aux:

Services de relogement Royal LePage  
À l'attention de Mme Joan Ouellette  
Gérante régionale  
Télécopieur: (514) 462-8585  
Seul(e)s les candidat(e)s qui auront une entrevue seront contacté(e)s.

Mines Wabush, un des plus importants complexes d'extraction, de transformation et d'expédition du minerai de fer au Canada, recherche, pour sa division Pointe-Noire à Sept-Îles, des

**Mécaniciens**  
**d'usine**

Vous aurez, entre autres, à réparer et à entretenir l'équipement mécanique de notre usine de bouletage (pompes, convoyeurs, compresseurs, ventilateurs, etc.) ainsi qu'à accomplir toutes sortes de travaux de soudage, de brasage et de découpage sur tous les métaux, y compris la soudure à haute pression.

Vous possédez un D.E.C. en techniques d'analyse d'entretien ainsi que trois années d'expérience.

**Nous offrons un salaire compétitif et des avantages sociaux intéressants comprenant un boni de vie chère.**

**Veillez soumettre votre candidature en faisant parvenir un curriculum vitae détaillé, au plus tard le 17 juillet, au :**

Service des ressources humaines  
**MINES WABUSH**  
gérées par la  
Compagnie Minière  
Cliffs inc.  
C.P. 878  
Sept-Îles (Québec)  
G4R 4L4



**CASE**

Distributeur exclusif de machinerie lourde "CASE" pour l'Est du Québec

**POSTES DISPONIBLES ADDITIONNELS:**

- Technicien routier
- Mécanicien d'atelier
- Représentant - vendeur
- Commis pièces et service

**TERRITOIRES DISPONIBLES:**

- Saguenay-Lac-St-Jean
- Québec Côte-Nord
- Rive-Sud

**COMPÉTENCES ET EXPÉRIENCE:**

- Hydraulique
- Électricité
- Recherche et solution de problèmes mécaniques
- Se veut dynamique, autonome et ayant développé un sens peu commun des responsabilités

**RÉMUNÉRATION:**

- Salaire, commissions, bonus et compte de dépenses

POSTES LIBRES IMMÉDIATEMENT FAIRE PARVENIR CURRICULUM VITAE À:

(en mentionnant le poste désiré)

**ÉQUIPEMENT P. LACROIX INC.**  
2929, Kepler  
Sainte-Foy (Québec) G1X 3V4

Nous souscrivons à l'équité en matière d'emploi.

loto-québec		résultats	
Banco		Quotidien	
Tirage du 96/07/09		Tirage du 96/07/09	
		3	4
		327	6672
01	02	13	23
25	29	30	35
37	38	42	44
49	50	51	53
		Extra Tirage du 96/07/09	
		NUMÉRO: 002984	

T.V.A. LE RESEAU DES TIRAGES  
Les modalités d'encasement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de départ en cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

**3 Cavalier LS convertible 1996**  
Modèles exclusifs "à voir"

**MARLIN**  
CHEVROLET-OLDSMOBILE INC.  
2145, boul. Charost Ouest,  
Ste-Foy, Québec  
Tél.: (418) 688-1212

## Le rapport Baastel en faveur de maintenir la prospection dans l'Est

HENRI MICHAUD  
Collaboration spéciale

■ SAINTE-ANNE-DES-MONTS— Alors que l'Association des prospecteurs de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine (APG) entreprend de restructurer ses activités, un rapport recommande « de maintenir la vitesse de croisière acquise dans l'activité de prospection », dans l'Est du Québec.

La version préliminaire du rapport Baastel, consultée par LE SOLEIL, invite les dirigeants du gouvernement fédéral à « réfléchir sérieusement à la mise en place d'une structure apte à poursuivre la prospection dans l'Est ». On suggère aussi de créer « un projet régional fait sur mesure pour la Gaspésie ». Le rapport final doit être rendu public à la mi-juillet, épuré de plusieurs passages, selon nos sources.

Commandée au terme du second programme fédéral-provincial d'aide financière à la prospection minière, l'étude du Groupe-conseil Baastel accorde une bonne crédibilité à l'organisme régional. « L'APG devrait être impliquée dans la mise en oeuvre d'une nouvelle initiative de prospection minière. » Toutefois, les auteurs font état des nombreuses frictions entre les représentants des prospecteurs et le MRN.

La gestion administrative du programme, confiée au ministère québécois des Ressources naturelles, a également retenu l'attention du groupe-conseil. « Une vérification administrative et financière pourrait être jugée nécessaire. De nombreux bénéficiaires ont, semble-t-il, profité abusivement de l'aide financière. » Deux prospecteurs auraient même reçu plus de 100 000\$, au cours des cinq dernières années.

Le président de l'APG, Jacques Roy, n'a pas voulu commenter le rapport en profondeur. « Il est évident que la prospection doit être maintenue en Gaspésie. Il faut toutefois que les prospecteurs soient moins nombreux, bien formés et surtout soucieux de faire un travail de qualité. »

Labandon des programmes d'aide financière à la prospection minière force toutefois l'APG à se restructurer. « C'est la firme Géotech qui a reçu le mandat de faire une étude sur le sujet. L'opération doit durer un mois et les conclusions doivent être connues d'ici la mi-août. Je m'attends à ce que l'organisme soit dirigé par des personnes non liées directement à la prospection, pour plus de transparence. »

L'étude entreprise cette semaine coûtera 12 000\$. Les prospecteurs ont déjà reçu 8000\$ des ministres Denise Carrier-Perreault, Guy Chevette et Matthias Rioux. L'APG espère également obtenir une aide financière du CRCDC pour réaliser l'opération.

L'APG compte quelque 400 membres. Depuis 1987, elle a bénéficié de deux programmes d'aide totalisant plus de 11 millions\$. Même si elles ont permis quelques découvertes significatives, les sommes dépensées n'ont pas permis l'ouverture de mines, à l'exception d'une carrière de dolomie.

## Trois-Pistoles à l'heure basque

TROIS-PISTOLES — Samedi, Trois-Pistoles vibrera au rythme du premier « Rendez-vous international basque ». Cet événement se tient pour la première fois au Canada et réunira des Basques de partout. L'ouverture récente du « Parc de l'aventure basque », à Trois-Pistoles, n'est pas étrangère à sa tenue.

Le pays basque se retrouve autant en France qu'en Espagne, des deux côtés des Pyrénées occidentales. En Espagne, il s'agit d'une communauté autonome, dont la ville principale est Bilbao. Comme le veut la coutume basque, les festivités débuteront après l'arrivée d'un bateau basque, le « J.C. Ellisalde », qui jetera l'ancre à Trois-Pistoles au son du txistu, flûte traditionnelle.

Les troupes Bergiraleak, Tapia eta Leturia de Donostia, et l'Amicale laïque d'Urrugue présenteront des spectacles de danses et de chants folkloriques basques et québécois. Une compétition de pelote basque opposera le Canada aux îles françaises Saint-Pierre et Miquelon. Le rendez-vous sera enfin l'occasion pour les scientifiques de débattre de l'utilisation à toutes les sauces du mot « basque » dans une région qui ne compte aucun Basque. M.L.



Même si des camionneurs forestiers sont de la partie cette année, le Festival des transporteurs routiers de Saint-Aimé-des-Lacs demeure fortement axé sur le monde des routiers.

## Saint-Aimé-des-Lacs envahi par la « truck culture » ce week-end

DENIS GAUTHIER  
Collaboration spéciale

■ SAINTE-AIMÉ-DES-LACS — Plus de 400 camions de tous genres sont attendus en fin de semaine à Saint-Aimé-des-Lacs, pour la cinquième présentation du Festival des transporteurs routiers. Ce grand happening, où la « truck culture » domine, est maintenant devenu le principal rendez-vous de routiers de l'Est du Québec.

« Cette année, nous avons diversifié nos exposants en ouvrant l'hippodrome aux forestiers », raconte le président de l'événement, M. Michel Gilbert. Le festival demeure toutefois fortement axé sur le monde des routiers.

Ainsi, durant toute la fin de semaine, le camion est en vedette avec des concours d'habileté et d'esthétique, suivis de la très longue parade du samedi soir, qui conduit de Saint-Aimé-des-Lacs jusqu'à La Malbaie, et à laquelle tous participent. Les camions, petits ou gros, défilent alors dans leurs plus beaux atours.

« Le semi-remorque, c'est le gagnepain, mais c'est aussi notre fierté », souligne M. Gilbert.

Le moment le plus attendu de la fin de semaine, quoique peu spectaculaire,

c'est le dévoilement du routier de l'année. Car le festival, né en des lendemains plutôt tristes, alors que tout le monde tirait à boulets rouges sur les routiers responsables de nombreux accidents mortels dans Charlevoix, a fait de la sécurité routière son thème principal.

### LABORATOIRE POUR LA SAAQ

Tout au long du printemps, des rallyes de sécurité sont organisés dans quatre régions du Québec pour sélectionner une vingtaine de finalistes, ceux qui s'affronteront samedi. La Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ) et le Centre de formation en transport routier de Charlevoix participent activement à la préparation de ces rallyes, dont le degré de

difficulté est assez élevé.

« Ce n'est pas n'importe quel routier qui peut mettre la main sur la trophée », affirme ainsi M. André Bois, de la SAAQ. « Il faut non seulement être un excellent routier, mais aussi étudier scrupuleusement toutes les normes qui régissent le transport par route. »

La SAAQ utilise ces rallyes comme laboratoire. Elle oriente ses campagnes de sensibilisation en fonction des réponses des participants. « Le festival, c'est le vrai monde. Nous avons la chance d'aller chercher une expertise extraordinaire. Par les rallyes des années antérieures, nous avons observé qu'il fallait intensifier notre travail sur les gestes à poser avant de prendre la route », révèle M. Bois.

Le champion de l'an dernier ne sera pas de la partie pour défendre son titre. Son trophée lui a valu un poste de responsable de la formation et de la sécurité auprès d'une grosse firme de camionnage de la région de Montréal. « Comme quoi le titre n'est pas seulement honorifique », conclut M. Gilbert.

**279\$**  
par mois

Location clé d'or

TJ 1997

Terme 36 mois  
61200 km permis  
1997\$ comptant  
taxes en sus

**GOSSELIN** 30 ans  
d'excellence 1966-1996

ST-NICOLAS 831-2050

PLUSIEURS JEEP EN STOCK  
UN CHOIX INCROYABLE

## DÉCOUVREZ Anticosti

Pour une inoubliable excursion dans le Golfe, prenez le Nordik Passeur!

Réservations, dépliant gratuit ou informations au  
**1 800 692-8002**

Rivière-au-Renard • Anticosti • Hare-Saint-Pierre  
• Natashquan en passant par Baie-Johan-Bertz  
Le dimanche aller retour Rivière-au-Renard • Anticosti

CRUISEZ NORDIK

## GALERIES BAIE-COMEAU La majorité des commerçants désespère de voir rouvrir le Provigo

ANNIE ST-PIERRE  
Collaboration spéciale

BAIE-COMEAU — Le conflit de travail traîne en longueur au marché d'alimentation Provigo des Galeries Baie-Comeau. La CSN et la partie patronale n'arrivent pas à s'entendre pour régler ce litige qui a entraîné la fermeture du magasin depuis le 19 mars.

La trentaine de commerçants de ce centre commercial sont exaspérés par cette bataille qui a fait perdre à plusieurs d'entre eux près de 20% de leur chiffre d'affaires depuis la mi-mars, à cause de la baisse d'achalandage dans le centre commercial.

Pour Pierre Breton, représentant de l'Association des marchands des Galeries Baie-Comeau, « autant les syndicats que Provigo paraissent satisfaits de la situation actuelle et pas pressés de régler le conflit ».

Après rencontres et discussion avec l'employeur, les marchands croient que Provigo n'est pas lésée par cette fermeture puisque également propriétaire d'un des deux autres supermarchés de Baie-Comeau. Ils croient aussi que les syndicats, qui reçoivent 170\$ d'allocation de grève par semaine, sont satisfaits de la situation, d'autant que quelques grévistes, dont le président du syndicat, Marc Morency, ont déniché des emplois temporaires ailleurs à Baie-Comeau.

Avant la fermeture du Provigo, la soixantaine d'employés gagnait un salaire moyen de 12\$ l'heure. Ils réclament une hausse de 1% par année. Une quinzaine de rencontres et quatre séances de conciliation n'ont pas encore permis de dénouer l'impasse.

Le conseiller de la CSN André Cloutier prétend que la direction de Provigo recule sur les offres faites aux employés avant le déclenchement du conflit. La dernière offre patronale, déposée le 11 juin, a été rejetée par les travailleurs.

Il n'a pas été possible, hier, de joindre un représentant de la partie patronale.

## SUPER VENTE DE LIQUIDATION

4 JOURS SEULEMENT  
commençant aujourd'hui

### Habits

prix courant: 695\$ à 995\$

super solde:

50%

### Vestons sport

réduits jusqu'à

50%

### Chemises

prix courant jusqu'à 130\$

super solde:

39.95\$

### Pantalons sport

réduits jusqu'à

50%

Encore beaucoup de choix!  
Tout doit être liquidé.  
Hâtez-vous!

MAISON  
**GUY POIRIER**

1200, avenue Germain-des-Prés  
Sainte-Foy  
658-8814

## La chasse au 99 est ouverte

8 clubs aux troupes de Wayne Gretzky

LOS ANGELES (AP) — Huit équipes de la LNH sont aux troupes du joueur autonome Wayne Gretzky, selon son agent Michael Barnett qui, comme Gretzky, souhaite que les Mighty Ducks de Anaheim entrent dans la lutte bientôt.

Il y a toutefois un hic, les Mighty Ducks sont hésitants à lui consentir un salaire supérieur à ce qu'ils versent à Teemu Selanne ou Paul Kariya.

Les jeunes ailiers gagneront 3 millions \$ chacun par saison, moins que la moitié que les 6,5 millions \$ que Gretzky a touchés la saison dernière avec les Kings de Los Angeles et les Blues de St. Louis.

Gretzky a refusé le mois dernier une offre de deux ans des Blues évaluée à plus de 12 millions \$.

«Je sais que Wayne pense que les Mighty Ducks sont une organisation dynamique qui est la propriété d'une des plus grandes entreprises au monde. Il ne détesterait donc pas être un de ses employés», a dit Barnett au Los Angeles Times.

«Mais pour conclure une entente, il doit y avoir deux parties. Or, les Mighty Ducks ne nous ont pas contactés.»

Tout indique qu'ils ne bougeront pas, à moins que

Wayne Gretzky soit prêt à accepter une importante diminution de salaire. «Nous n'avons pas discuté avec Wayne Gretzky et nous n'envisageons pas de le contacter», a fait savoir Tony Tavares, président de Disney Sports Enterprises et des Mighty Ducks.

Barnett a refusé d'identifier les équipes avec lesquelles il a parlé. Par ailleurs, les Sharks de San Jose ont manifesté leur intérêt la semaine dernière et Gretzky lui-même s'est dit intéressé de rejouer avec son ancien coéquipier des Oilers d'Edmonton, Mark Messier, des Rangers de New York.

### BOWMAN REVIENDRA AVEC LES WINGS

Par ailleurs à Detroit, l'entraîneur Scotty Bowman sera de retour derrière le banc des Red Wings la saison prochaine avec tout son personnel d'instructeurs et son contrat stipule qu'il demeurera également le directeur du personnel de joueurs pour les deux saisons suivantes.

Bowman, âgé de 62 ans, a guidé les Red Wings à une saison record de 62 victoires la saison dernière mais son équipe s'est inclinée en finale de la Conférence de l'Ouest face à l'équipe championne de la Coupe Stanley, l'Avalanche du Colorado.

Bowman a remporté le trophée Jack Adams décerné à l'entraîneur par excellence cette année. Selon un quotidien de Detroit, Bowman touchera environ 950 000 \$ US. «Je ne voudrais jamais mettre fin à une carrière comme celle que j'ai eue», a précisé Bowman, qui s'est joint aux Red Wings en 1993. Je sais toutefois qu'on ne peut faire de projets à long terme. Je prends les années une à une.»

Bowman, l'entraîneur-chef qui a connu le plus de succès dans la Ligue nationale, présente une fiche en carrière de 1635-926-428 en 24 saisons à St. Louis, Montréal, Buffalo, Pittsburgh et Detroit. Il a remporté cinq coupes Stanley avec le Canadien et une autre avec les Penguins.

Le vice-président des Red Wings Jim Devellano a déclaré que les instructeurs associés Barry Smith et Dave Lewis avaient également paraphé de nouvelles ententes d'un an. Les Red Wings sont également à la recherche d'un entraîneur pour remplacer Newell Brown, qui a décliné un contrat d'un an pour retourner à Adirondack dans la Ligue américaine et il deviendra adjoint à Chicago.

LE SOLEIL

# SPORTS

CAHIER C LE MERCREDI 10 JUILLET 1996

## La Nationale facilement

### Mike Piazza élu joueur du match, 6-0

RICHARD MILO  
Presse canadienne

■ PHILADELPHIE — Les étoiles de la Ligue nationale ont été sans pitié pour celles de l'Américaine les blanchissant 6-0 hier lors de la 67e reprise du match des étoiles présentée au Veterans Stadium de Philadelphie.

La Ligue nationale a commencé le match en lion inscrivant trois points à l'aide de quatre coups sûrs contre Charles Nagy dans les deux premières manches.

Lance Johnson, qui remplaçait Tony Gwynn dans la formation partante et qui domine les ligues majeures avec 13 triples, a réussi un double sur le premier lancer de Nagy et il a ensuite inscrit le premier point à la suite de roulants de Barry Larkin et Fred McGriff.

Mike Piazza a porté le score 2-0 à la deuxième en claquant un long circuit dans la gauche sur une rapide de Nagy en plein centre du marbre.

Chipper Jones a réussi un simple et après deux retraits, Henry Rodriguez a été utilisé comme frappeur suppléant à la place de Smoltz. Il a réussi un solide simple au champ droit pour produire le troisième point de la Ligue nationale.

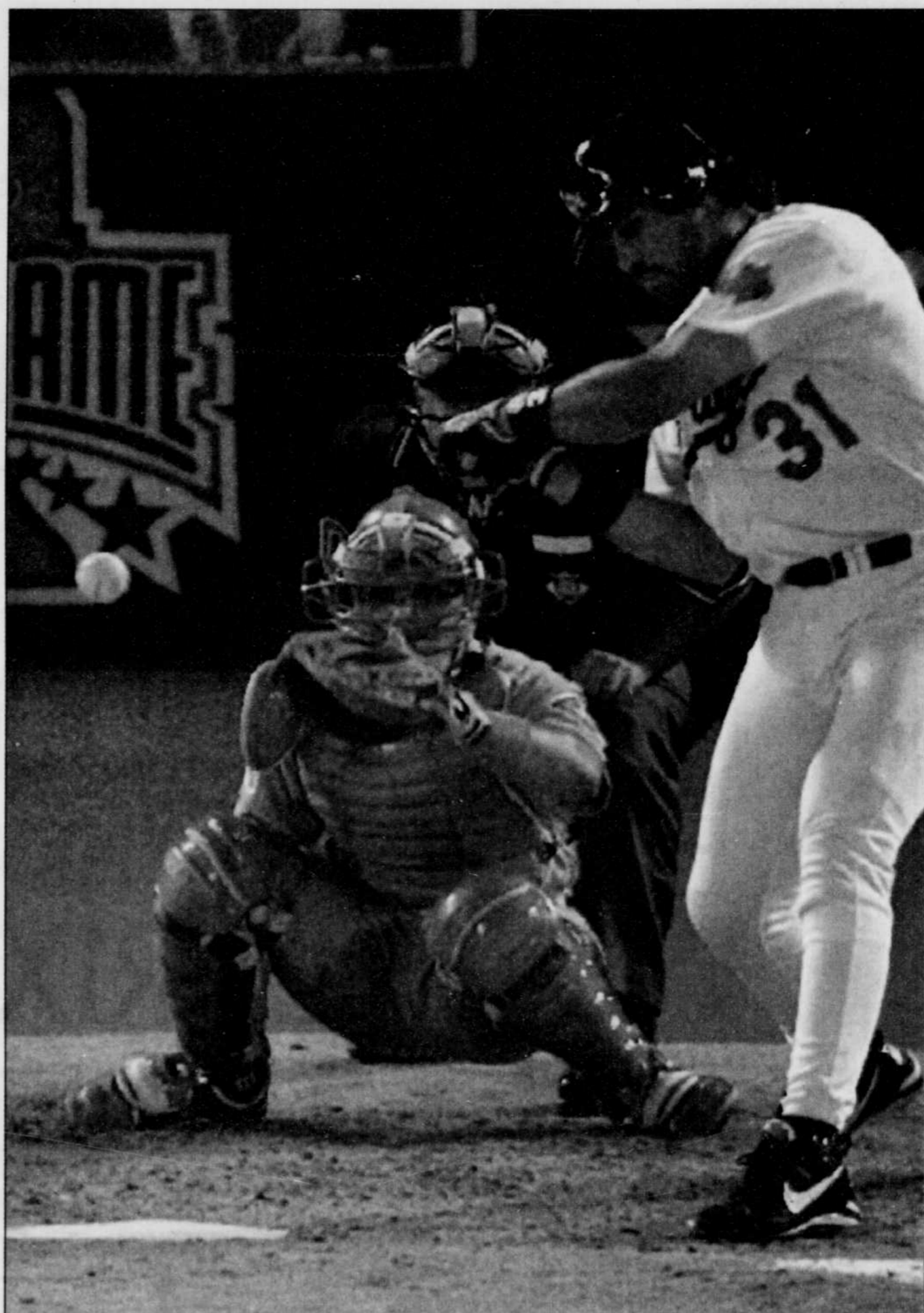
À la troisième, Piazza a continué son travail en claquant un double contre Chuck Finley, un gaucher des Angels de la Californie, pour pousser Barry Larkin au marbre.

Les dommages auraient été encore plus importants si Barry Bonds n'avait pas été retiré en tentative de vol du deuxième but par un relais précis et puissant du receveur Ivan Rodriguez plus tôt dans la manche.

À la sixième, Ken Caminiti a réussi un circuit en solo contre Roger Pavlik pour poursuivre l'attaque.

#### AUTRES TEXTES

- Ripken malchanceux Page C3
- Martinez s'amuse Page C3



Mike Piazza a donné le ton au match en 2e manche avec un coup de circuit dans la gauche aux dépens de Charles Nagy.

## Les rabais Soleil



### À NOUS DEUX

POUR 7,99\$ taxes en sus

Savourez 2 Mozza Burgers™, 2 frites et 2 Root Beer A&W™ de formats réguliers au prix doublement alléchant de 7,99\$.

L'offre se termine le 21 juillet 1996.

Un seul coupon accepté par client. Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Disponible dans les A&W participants de la région de Québec et Trois-Rivières.



### TEEN BURGER MID

GRATUIT taxes en sus

Achetez un Teen Burger, avec une portion de frites A&W ou des rondelles d'oignons fraîches et une Root Beer A&W™ de formats réguliers, et obtenez un deuxième Teen Burger GRATUITEMENT.

L'offre se termine le 21 juillet 1996.

Un seul coupon accepté par client. Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Disponible dans les A&W participants de la région de Québec et Trois-Rivières.



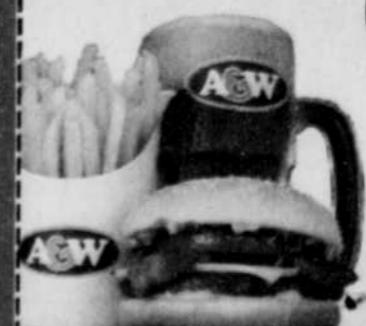
### MOZZA BURGER MID

GRATUIT taxes en sus

Achetez un Mozza Burger, avec une portion de frites A&W ou des rondelles d'oignons fraîches et une Root Beer A&W™ de formats réguliers et obtenez un deuxième Mozza Burger GRATUITEMENT.

L'offre se termine le 21 juillet 1996.

Un seul coupon accepté par client. Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Disponible dans les A&W participants de la région de Québec et Trois-Rivières.



# BASEBALL MAJEUR

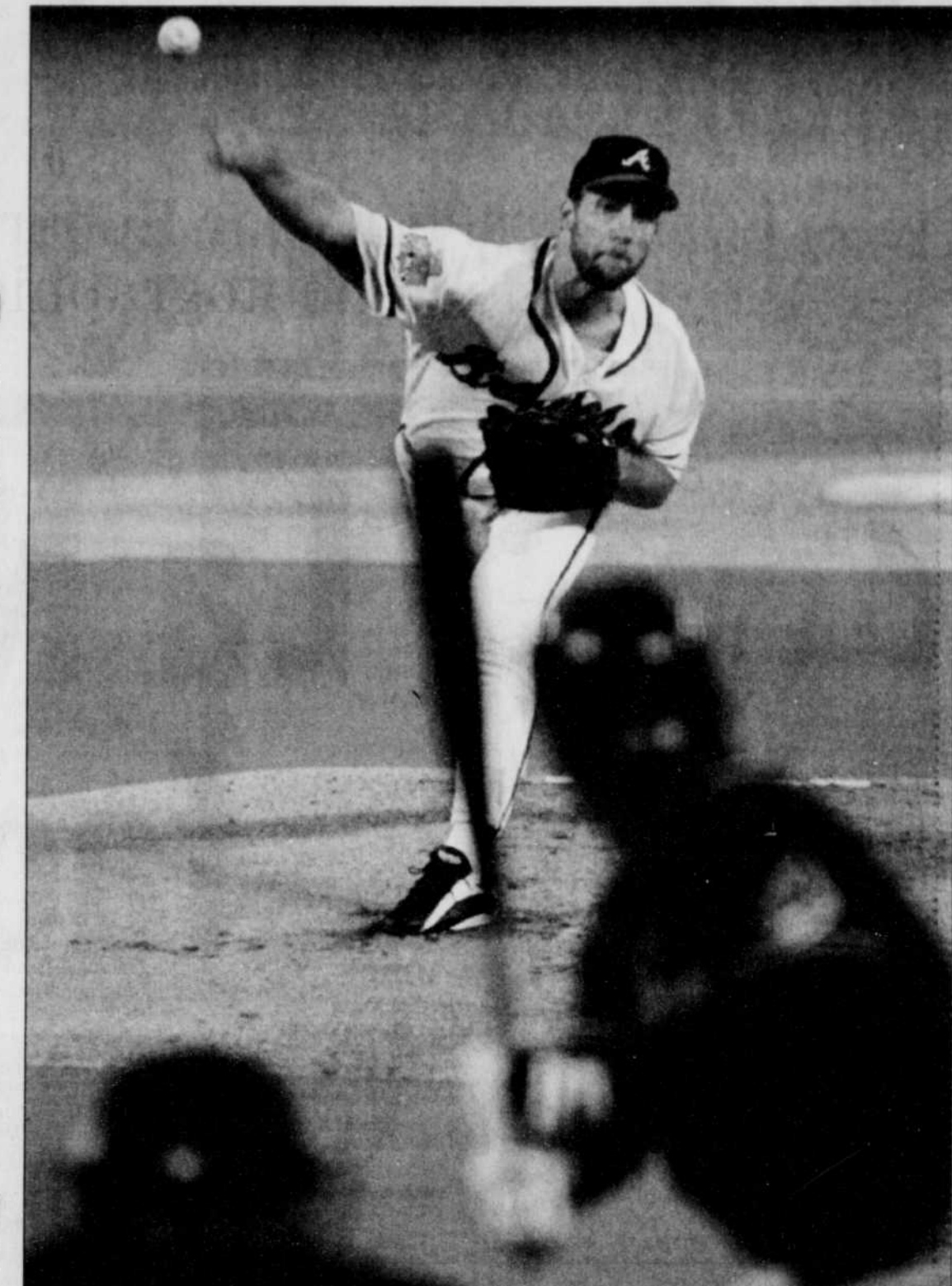
## LIGUE NATIONALE

<b>Lundi 9 juillet</b> Aucun match.	<b>Samedi 13 juillet</b> Philadelphia à Montréal, 19h35 R-C, TSN Houston à New York, 13h05, CBS St. Louis à Chicago, 13h05 Pittsburgh à Cincinnati, 19h05 Florida à Atlanta, 19h10 San Diego à Colorado, 20h05 San Francisco à Los Angeles, 22h05	<b>Mardi 16 juillet</b> Montréal à Atlanta, 13h10 Pittsburgh à Chicago, 14h20 San Diego à Los Angeles, 16h05 Houston à Florida, 19h05 St. Louis à Cincinnati, 19h35 Philadelphia à New York, 19h40 San Francisco à Colorado, 21h05
<b>Mardi 9 juillet</b> <b>MATCH DES ÉTOILES</b> (à Philadelphia) Ligue américaine 0, Ligue nationale 6	<b>Dimanche 14 juillet</b> Philadelphia à Montréal, 13h35 Florida à Atlanta, 13h10 Houston à New York, 13h40 Pittsburgh à Cincinnati, 14h15 St. Louis à Chicago, 14h20 San Diego à Colorado, 15h05 San Francisco à Los Angeles, 20h05	<b>Mercredi 17 juillet</b> St. Louis à Cincinnati, 12h35 Philadelphia à New York, 13h40 Pittsburgh à Chicago, 14h20 San Francisco à Colorado, 15h05 Houston à Florida, 19h05 San Diego à Los Angeles, 22h35
<b>Mercredi 10 juillet</b> Aucun match.	<b>Vendredi 12 juillet</b> Philadelphia à Montréal, 19h35, TSN Pittsburgh à Cincinnati, 19h35 Houston à New York, 19h40 Florida à Atlanta, 19h40 St. Louis à Chicago, 20h05 San Diego à Colorado, 21h05 San Francisco à Los Angeles, 22h05	<b>Jeudi 18 juillet</b> Montréal à New York, 19h40 Colorado à San Diego, 16h05 Philadelphia en Florida, 19h05 Cincinnati à Pittsburgh, 19h35 Chicago à St. Louis, 20h05 Atlanta à Houston, 20h05 Los Angeles à San Francisco, 22h05



## LES MENEURS

LIGUE NATIONALE					
	M	Ab	Pc	Cs	Moy
Piazza LA	80	300	47	109	363
EYoung Col.	69	275	60	95	345
Burks Col.	63	334	77	114	341
Towhey SD	70	269	44	91	338
Grace ChC	70	275	43	92	335
Bichette Col.	86	358	71	120	335
Madry StL	81	299	39	99	331
Grudzianek MI	80	357	66	117	328
LJohnson NYM	87	376	65	121	322
Bagwell Hou	89	317	68	99	312



Le droitier des Braves John Smoltz a effectué le travail qu'on attendait de lui dès le premier tir.

## CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

#-meilleur deuxième.	DIVISION EST					
	G	P	Moy.	Diff.	Série	Domicile Étranger 10 der.
ATLANTA	54	33	.621	—	2g	33-17 21-16 5-5
#-MONTRÉAL	49	38	.563	5.0	1g	28-18 21-20 4-6
NEW YORK	41	46	.471	13.0	1p	22-18 19-28 5-5
FLORIDE	40	47	.460	14.0	1g	26-17 14-30 3-7
PHILADELPHIE	37	49	.430	16.5	1p	20-21 17-28 6-4

## RENDMENT DES EXPOS

AU BÂTON										
No	Ab	Pc	Cs	Pp	Cc	Bv	Moy			
19-Moises Alou	324	50	85	54	12	4	262			
11-Shane Andrew	209	28	50	39	11	0	263			
24-Darrin Fletcher	226	26	60	42	8	0	265			
30-Cliff Floyd	77	9	22	11	2	3	286			
4-Mark Grudzianek	357	66	117	30	5	17	328			
3-Mike Lansing	344	58	106	29	5	12	308			
16-Rob Lukachyk	2	0	0	0	0	0	000			
29-Sherman O'Rand	135	19	33	16	5	1	244			
40-Henry Rodriguez	319	52	89	70	25	2	279			
7-F.P. Santangelo	196	27	53	32	3	2	270			
21-David Segui	268	41	75	34	5	1	280			
9-Dave Silvestri	112	12	25	11	0	1	223			
2-Tim Spehr	27	3	2	1	0	0	074			
5-Andy Stankiewicz	50	9	13	2	0	1	260			
25-Lenny Webster	91	9	21	10	0	0	231			
22-Rondell White	100	12	30	19	3	4	300			
<b>TOTAUX</b>	<b>3008</b>	<b>432</b>	<b>808</b>	<b>413</b>	<b>85</b>	<b>52</b>	<b>269</b>			

(\*) : position prédéterminée du match retransmis par satellite.

## MEILLEUR 2E

LIGUE NATIONALE					
	G	P	Moy.	Diff.	Série
MONTRÉAL	49	38	.563	—	1g
HOUSTON	47	42	.528	3.0	1g
LOS ANGELES	47	42	.528	3.0	1g
COLORADO	42	44	.488	6.5	1g
CINCINNATI	39	43	.476	7.5	1g
CHICAGO	41	46	.471	8.0	1g
NEW YORK	41	46	.471	8.0	1g
FLORIDE	40	47	.460	9.0	1g
PITTSBURGH	39	48	.448	10.0	1g
SAN FRANCISCO	38	48	.442	10.5	1g
PHILADELPHIE	37	49	.430	11.5	1g

## LIGUE AMÉRICAINNE

	G	P	Moy.	Diff.	Série
CHICAGO	50	37	.575	—	1g
BALTIMORE	46	39	.541	3.0	1g
SEATTLE	46	39	.541	3.0	1g
MILWAUKEE	43	43	.500	6.5	1g
CALIFORNIE	43	45	.489	7.5	1g
OAKLAND	43	45	.489	7.5	1g
MINNESOTA	41	45	.477	8.5	1g
TORONTO	38	49	.437	12.0	1g
KANSAS CITY	38	50	.432	12.5	1g
BOSTON	36	49	.424	13.0	1g
DETROIT	27	61	.307	23.5	1g



## LES MENEURS

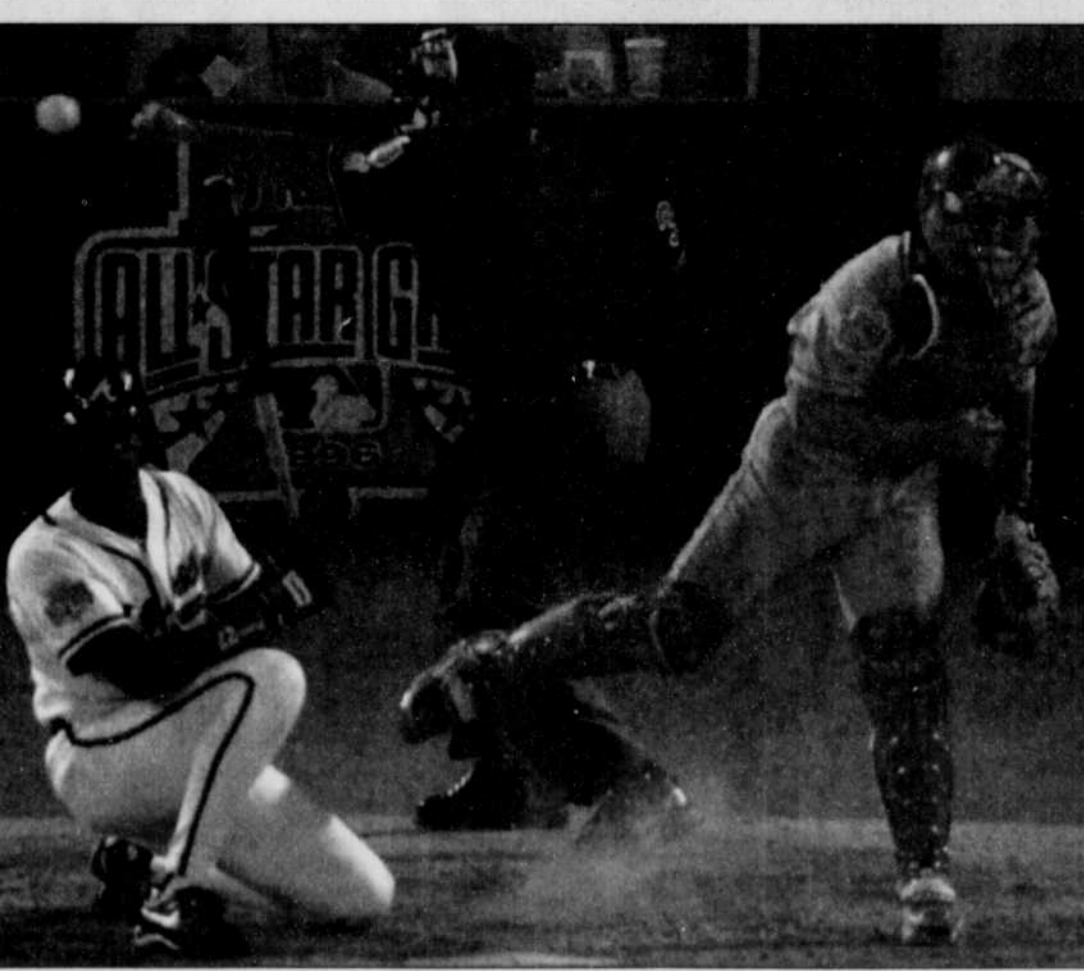
LIGUE AMÉRICAINNE					
	M	Ab	Pc	Cs	Moy
Knoblauch Min	79	308	65	114	370
Selzer MI	83	312	49	110	353
RAlomar Bal	82	317	71	115	352
FThomas ChW	87	332	66	116	349
MVaughn Bos	85	341	65	118	346
EMartinez Sea	85	315	79	109	346
ARodriguez Sea	70	289	67	97	336
Ciriello MI	83	277	49	93	336
McGwire Oak	65	211	56	70	332
Boggs NY	75	293	48	97	331

## LIGUE AMÉRICAINNE

<b>Lundi 9 juillet</b> Aucun match.	<b>Samedi 13 juillet</b> Toronto à Milwaukee, 20h05 Boston à Detroit, 13h15 New York à Seattle, 19h05 California à Baltimore, 19h05 Cleveland à Minnesota, 20h05 Chicago à Kansas City, 20h05 Texas à Oakland, 21h05	<b>Mardi 16 juillet</b> Toronto à Baltimore, 19h35 Seattle à Baltimore, 19h35 New York à Boston, 19h05 Chicago à Minnesota, 20h05 Cleveland à Kansas City, 20h05 California à Texas, 20h05
<b>Mardi 9 juillet</b> <b>MATCH DES ÉTOILES</b> (à Philadelphia) Ligue américaine 0, Ligue nationale 6	<b>Dimanche 14 juillet</b> Toronto à Milwaukee, 14h05 Boston à Detroit, 13h15 New York à Seattle, 13h35 Cleveland à Minnesota, 14h05 Chicago à Kansas City, 14h35 Texas à Oakland, 16h05 California à Seattle, 22h35	<b>Mercredi 17 juillet</b> Toronto à Baltimore, 19h35 Chicago à Minnesota, 13h15 Detroit à Milwaukee, 14h05 New York à Boston, 19h05 Cleveland à Kansas City, 20h05 California à Texas, 20h05 Seattle à Oakland, 22h35
<b>Mercredi 10 juillet</b> Aucun match.	<b>Vendredi 12 juillet</b> Toronto à Milwaukee, 20h05, TSN Texas à Oakland, 19h15 Boston à Detroit, 19h05 New York à Baltimore, 19h35 Cleveland à Minnesota, 20h05 Chicago à Kansas City, 20h05 California à Seattle, 22h05	<b>Jeudi 18 juillet</b> Toronto à Milwaukee, 19h35 New York à Boston, 19h05 Minnesota à Cleveland, 19h05 Baltimore à Boston, 19h05 New York à Milwaukee, 20h05 Kansas City à Chicago, 20h05 Oakland à Texas, 20h05 Seattle en California, 22h05

## CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

#-meilleur deuxième.	DIVISION EST					
	G	P	Moy.	Diff.	Série	Domicile Étranger 10 der.
NEW YORK	52	33	.612	—	1p	30-15 22-18 7-3
BALTIMORE	46	39	.541	6.0	1p	26-19 20-20 6-4
TORONTO	38	49	.437	15.0	1p	19-22 19-27 3-7
BOSTON	36	49	.424	16.0	1g	22-19 14-30 5-5
DETROIT	27	61	.307	26.5	1g	16-27 11-34 4-6



L'excellent receveur Ivan Rodriguez a harponné deux coureurs de la Nationale, un au 2e coussin et l'autre au 3e. Sur cette séquence, il retire Barry Bonds au 2e. Lance Johnson a été son autre victime.

## EN BREF

### Frank Thomas retiré de la formation partante

Frank Thomas, le frappeur de puissance des White Sox de Chicago, a été retiré de la formation partante en raison d'une entorse au pied gauche. Thomas, qui devait occuper le quatrième rang du rôle, doit être examiné à Chicago aujourd'hui. Mo Vaughn, des Red Sox de Boston, l'a remplacé dans la formation partante tandis qu'Albert Belle, des Indiens de Cleveland, a été promu du cinquième au quatrième rang. D'autre part, Roberto Alomar, des Orioles de Baltimore, il a estimé qu'il était capable d'entreprendre le match même s'il est incommodé par une blessure à l'annulaire de la main gauche.

### Précieux souvenir

Mark Grudzianek rapportera un souvenir précieux du match des étoiles. Le jeune joueur d'arrêt-court des Expos a demandé à Ozzie Smith d'autographier un bâton après s'être entretenu avec lui. «J'étais content de le voir ici», a dit Grudzianek. Quatre membres de la famille de Grudzianek ont assisté au match: ses deux frères, sa fiancée et son frère.

### Piazza revient chez lui

Mike Piazza, le receveur des Dodgers, est de retour chez lui. Il a grandi à Norristown près de Philadelphie et il avait sept ans quand il a assisté à son premier match, une rencontre des Phillies au cours de laquelle Mike Schmidt avait claqué deux circuits. Piazza est le joueur de la Ligue nationale qui a recueilli le plus de votes au scrutin populaire. Choisi en 62e ronde au repêchage par les Dodgers, il est actuellement le receveur n°1 de la Ligue nationale. Il doit ses succès à son père, Vince, qui lui a montré à frapper. Il lui lançait jusqu'à 200 balles par jour dans la cour, sur le terrain de baseball et même dans le sous-sol où il avait mis des toiles pour protéger les vitres et les meubles. «Un jour, on se promenait sur la route quand on a vu des cônes jaunes. Ne le dites pas à personne mais on en a pris un pour s'en faire un tee...»

### Du repos pour Pedro

Pedro Martinez n'était accompagné par aucun membre de sa famille au match des étoiles. Il aurait aimé que Ramon puisse être à Philadelphie mais il s'est rendu en République dominicaine où son père a subi une crise cardiaque la semaine dernière. «Je me suis reposé», a dit Martinez. C'est une toute nouvelle saison qui recommence jeudi.

### Quatre anciens Phillies à l'honneur

Quatre anciens joueurs des Phillies qui sont des membres du Temple de la renommée ont été invités à lancer la première balle. Ce sont Richie Ashburn, Jim Bunning, Steve Carlton et Robin Roberts. Ils totalisent 44 présences au match des étoiles.

### Hommage à Ozzie

À 41 ans, Ozzie Smith effectue sa dernière présence au match des étoiles. Il a annoncé sa retraite à la fin de la saison. Il a terminé deuxième derrière Barry Larkin parmi les joueurs d'arrêt-court au scrutin populaire et le gérant Bobby Cox lui a rendu un bel hommage en l'invitant au match des étoiles même s'il ne frappe que pour .260. «Le gars sera nommé au Temple de la renommée dès la première année et il a été le meilleur joueur d'arrêt-court pendant de nombreuses années. C'était mon sentiment qu'il appartenait à l'équipe d'étoiles», a dit Cox. Smith, lui, a confié: «Ma carrière a été un conte. J'ai accompli des choses auxquelles je n'avais jamais rêvé. Mais c'est parce que je n'ai jamais rien pris pour acquis. J'ai travaillé fort pour m'assurer que je profiterais au maximum de mes talents.»

### Le match retransmis dans 200 pays

Le match des étoiles était présenté à Philadelphie pour la quatrième fois. Il avait eu lieu au Veteran Stadium en 1976 et à Shibe Park en 1943 et 1952. Les hymnes nationaux du Canada et des États-Unis ont été interprétés par Sarah McLachlan et Kelsey Grammer. Le match était retransmis dans un record de 200 pays à travers le monde.

### Bottalico seul de son camp

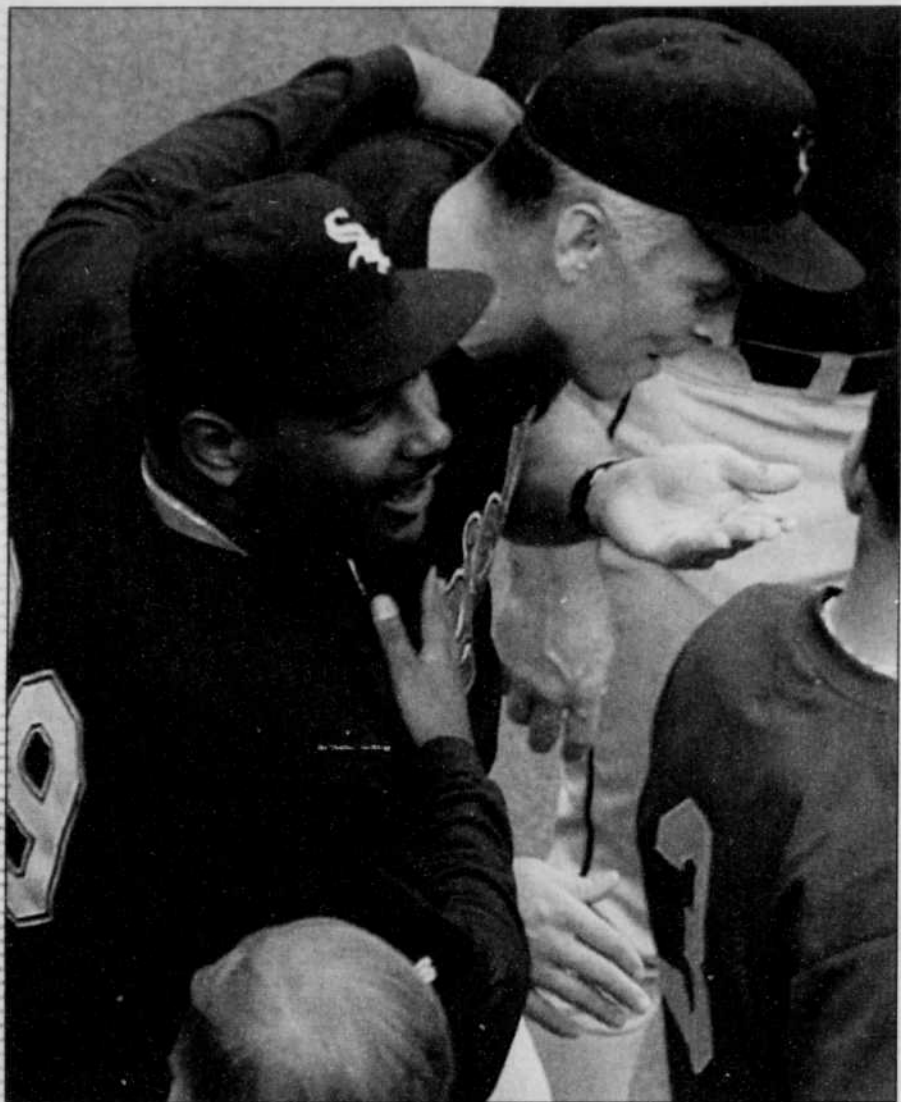
Le receveur droitier Ricky Bottalico est le seul représentant des Phillies au match des étoiles. D'habitude, ce sont les partisans des Phillies qui veulent son autographe mais lundi, il a signé son nom sur une balle à la demande de... Greg Maddux, l'as partant des Braves, le gagnant du trophée Cy Young au cours des quatre dernières saisons. «J'étais un peu énervé», a-t-il dit. Bottalico est un ancien receveur qui est

### Les Indiens obtiennent Mark Carreon

Les Indiens de Cleveland ont fait l'acquisition du joueur de premier but Mark Carreon des Giants de San Francisco, hier, en retour du receveur Jim Poole et d'un joueur à être nommé plus tard. Les Indiens avaient besoin de renfort parmi les réservistes et d'une police d'assurance pour Julio Franco, blessé, au premier but. Carreon, âgé de 33 ans, présente une moyenne au bâton de .260 avec neuf circuits et 51 points produits cette saison avec les Giants. Sa moyenne en carrière s'élève à .273 en 10 saisons avec les Mets de New York, les Tigers de Detroit et les Giants. Poole, un gaucher, a une fiche de 4-0 avec une moyenne de 3,04 en 32 présences au monticule avec les Indiens cette saison. «Avec tous nos blessés, nous devons miser sur un frappeur droitier pouvant jouer au premier», a précisé le dg John Hart.

# Ripken a vu des étoiles

## Le nez fracturé par Roberto Hernandez lors de la photographie d'équipe



Roberto Hernandez, des White Sox, a surpris Cal Ripken, des Orioles, avec un coup d'avant-bras directement sur le nez.

RICHARD MILO  
Presse canadienne

■ PHILADELPHIE — Cal Ripken a vu des étoiles, hier.

Le vétéran joueur d'arrêt-court des Orioles de Baltimore s'est fracturé le nez lors de la séance de photographie d'équipe de la Ligue américaine quand il a été atteint par inadvertance par le releveur Roberto Hernandez, des White Sox de Chicago.

« C'est un accident ridicule », a-t-il dit en conférence de presse.

Ripken a participé à l'exercice au bâton et à l'exercice au champ intérieur sans être incommodé mais la nouvelle avait eu le temps de se répandre comme une traînée de poudre.

« Je voulais garder le secret parce que je ne voulais pas passer à l'histoire du match des étoiles comme étant le premier à avoir subi une fracture pendant la photographie d'équipe. »

Il a expliqué que les joueurs descendaient de l'estrade improvisée pour la photographie quand Hernandez a glissé. Il l'a frappé avec le bras en perdant l'équilibre.

« Si je n'obtiens aucun coup sûr, j'aurai une bonne excuse. »

Ripken a été soigné par le médecin des Phillies, le Dr Phillip Marone.

« Il m'a redressé le nez et je dois dire qu'il a fait du bon travail dans les circonstances, a-t-il dit. Je joue au basketball durant la saison morte mais c'est la première fois qu'une telle chose m'arrive. J'aurai sûrement un œil au beurre noir demain. »

C'est la première fois que Ripken su-

bit une fracture et il a participé à 2239 matchs consécutifs. Il en est à sa 13e présence au match des étoiles.

Hernandez n'en menait pas large après ce bête accident. « Je me trouvais entre Joe Carter et Ripken dans la dernière rangée lorsque j'ai soudainement perdu l'équilibre. J'ai tenté de me ressaisir et c'est à ce moment-là que j'ai atteint Ripken au nez avec mon avant-bras. Je me console en me disant que les conséquences auraient pu être désastreuses s'il avait fallu que je lui donne un coup de coude. »

Hernandez a retenu son souffle pendant quelques minutes jusqu'à ce que Ripken revienne sur le terrain pour prendre part malgré tout à la pratique d'avant-match. « Je priais pour qu'il revienne et qu'on ne se souvienne pas de moi comme du gars qui a mis fin à son incroyable séquence de matchs. »

Durant sa séquence record, Ripken a évolué en dépit d'une foulure à une cheville et d'une entorse à un genou.

### GARDE DU CORPS

Roberto Alomar et Brady Anderson, deux coéquipiers de Ripken chez les Orioles ont profité de la situation pour taquiner le responsable de l'incident. « Ils ont dit qu'ils étaient prêts à m'aider à trouver un garde du corps pour notre prochaine visite à Baltimore puisque je pourrais y être perçu comme l'ennemi public #1. »

## GRAND PRIX D'ATHLÉTISME DE NICE

# Bailey et Christie au poste

NICE, France (AP, Reuter) — Le Canadien Donovan Bailey, champion du monde l'an dernier, et l'Anglais Linford Christie, le champion olympique, se retrouveront face à face sur 100 mètres, aujourd'hui, lors du Grand Prix d'athlétisme de Nice.

Ni l'un ni l'autre n'aura à se préoccuper du Nambien Frankie Fredericks, qui est à l'écart à la suite d'une légère blessure à la jambe. L'armada américaine n'a également pas fait le déplacement, à dix jours du coup d'envoi des Jeux olympiques d'Atlanta. En l'absence des témoins de la vitesse, la parole devrait revenir aux adeptes du demi-fond.

L'Algérien Noureddine Morceli a demandé à se présenter sur 2000 mètres avec en ligne de mire un nouveau record du monde. Le coureur de Ténès avait déposé le Marocain Said Aouita de son dernier record en juillet 1995 à Charléty en couvrant la distance en 4:47,88. Champion du monde du 1500 m, Morceli affectionne particulièrement la piste niçoise qui l'avait vu mettre hors de portée de ses rivaux le record du monde (3:27,37) en 1994.

### RARE SORTIE

Sa compatriote Hassiba Boulmerka, elle aussi couronnée sur 1500 à Göteborg, effectuera l'une de ses rares apparitions cette année. Elle se mesurera pour l'occasion à la Portugaise Carla Sacramento et la Russe Lioudmila Rogatchova. Sur 3000 mètres steeple, le champion olympique kényan Matthew Birir et son compatriote Christopher Koskei comptent s'expliquer avec pour arbitres les Marocains Brahim Boulami et Abdelaziz Sahere.

Le 800 mètres masculin promet également d'être mené à un train soutenu par le Danois Wilson Kipketer et le vice-champion du monde Arthemion Hatungimana. Kipketer, qui a réussi 1:42,76 à Oslo sur le double tour de piste, pourrait menacer le vieux record de Sebastian Coe (1:41,73) établi en 1981, si les conditions météo sont bonnes.

Enfin, le duel aura lieu dans les airs avec l'explication au sommet entre l'invincible Sergueï Bubka, le champion olympique Maxim Tarassov, et Igor Trandenkov, deuxième homme au-delà des six mètres. Trandenkov a réussi un bond de 6,01 m le 4 juillet.

### JOHNSON SATISFAIT

De son côté, Michael Johnson a regagné, hier, les États-Unis avec la satisfaction du devoir accompli sur les stades d'Europe où son périple impressionnant en fait la star probable de l'athlétisme aux Jeux d'Atlanta. Le Texan de 28 ans ne réapparaîtra sur une piste que le 26 juillet en Géorgie, au départ des séries du 400 mètres.

Si tout se passe comme prévu, il s'imposera sur le tour de piste le lundi suivant, décrochera de nouveau l'or olympique sur 200 m trois jours plus tard et terminera en beauté avec le relais américain du 4 x 400 le samedi 3 août, un triplé qu'il a déjà réalisé l'an passé aux championnats du monde.

Un faux-pas, un seul, a marqué le périple européen de Johnson, sa défaite sur 200 m contre Frankie Fredericks vendredi à Oslo. Mais le champion américain, qui a battu — en 19,66 — le record du monde historique de Pietro Mennea sur la distance, n'en semble pas affecté outre mesure.

Il a montré, lundi, à Stockholm, en signant la sixième performance de tous les temps en 19,77, qu'il resterait l'homme à battre sur le demi-tour de piste. Avant de remettre les choses au point en Suède, le champion du monde du 200 m prenait sa défaite d'Oslo, sa première en 21 courses sur la distance, avec philosophie. « Je n'étais simplement pas assez concentré et j'ai fait un mauvais départ, a-t-il dit. Mais tout le monde devrait voir que si je cours le 200 m en 19,85 sans être concentré... »

Interrogé sur les chances de son rival Fredericks, Johnson paraît très confiant: « Vous n'avez qu'à comparer mes chronos de l'année et les siens sur 200 m et vous trouverez la réponse. »

« J'ai juste fait une erreur à Oslo, un mauvais départ, et c'est le genre d'erreur qu'il ne faut pas commettre contre un athlète comme Fredericks. »

Pour le Trinitéen Ato Boldon, qui a remporté le 100 m de Stockholm, Fredericks ne part pas non plus favori. « Il est sans doute en forme, mais personne n'ira prendre à Michael Johnson la médaille d'or à Atlanta », estime le sprinter.

L'attend Michael Johnson à Atlanta

## Cash a sa théorie pour les circuits

■ PHILADELPHIE (PC) — Il n'y a pas eu autant de circuits dans les ligues majeures depuis 1987.

Selon Dave Cash, c'est à cause de la balle. L'ancien joueur des Phillies et des Expos, qui est maintenant l'instructeur au premier but des Phillies, a fait des tests qui se sont révélés, a-t-il dit, concluants.

« Vous prenez une balle des années 90, 91 et 92, vous la faites rebondir et vous vous rendez compte qu'elle ne rebondit pas aussi haut qu'une balle qui a été manufacturée cette année. Les coupures de la balle sont plus serrées qu'auparavant. »

« Mais c'est bon pour le baseball. Cela ajoute de l'action. Les amateurs raffolent des circuits. Il n'y a que les lanceurs qui n'aiment pas... »

On a frappé cette année un total de 2719 circuits en 1215 matchs dans la première moitié de saison. Pas moins de 30 joueurs, 17 dans l'Américaine et 13 dans la Nationale, ont déjà frappé 20 circuits et plus.



Le marchand de vitesse Kenny Lofton, des Indiens de Cleveland, a volé le deuxième but sous le nez de Barry Larkin, des Reds de Cincinnati.

## Pedro se paye la tête de Rodriguez

■ PHILADELPHIE (PC) — Pedro Martinez mord à belles dents la vie.

Lundi, il s'est payé la tête de Henry Rodriguez pendant le concours de circuits.

Martinez avait apporté une boîte de barres de chocolat et il en a lancé quelques-unes sur le terrain. Il s'est même permis de demander un arrêt du jeu quand Rodriguez « a commenté à manquer son coup ».

« Il n'a pris qu'une seule bouchée. S'il avait mangé toute la tablette, il aurait fini avec 10 circuits! » a-t-il dit en riant.

Rodriguez n'a pas franchi la première ronde après avoir frappé trois circuits. Il avait commencé avec un circuit sur son premier élan.

« Il savait que j'avais apporté du chocolat mais il ne croyait jamais que j'allais lancer des barres sur le terrain. Il m'a dit que j'étais fou... »

### DISTRIBUTION

Martinez a remis deux barres à Barry Larkin, une à Ozzie Smith et une à Kenny Lofton qui lui a dit, ce-

pendant, qu'il allait la manger. « C'est amusant. Tout le monde riait. »

Curieusement, Rodriguez n'est pas un fou du chocolat. Il a rappelé à un journaliste américain qu'on lui a tou-

jours dit que ce n'est pas bon pour la ligne d'en manger trop.

Le public du Stade olympique a pris l'habitude de lancer des tablettes de chocolat à la suite de ses circuits et chaque jour, il y a des gens qui lui tendent une barre de chocolat quand il sort du corridor pour participer à l'exercice au bâton.

Le phénomène Oh Henry! a été alimenté par une demi-saison formidable. Il domine les Expos avec 25 circuits et 70 points produits même s'il a éprouvé de la difficulté au cours des dernières semaines.

Lofton a préféré manger sa Oh Henry

LES MATCHS	
(Année, équipe gagnante, résultat)	
1996—Nationale, 6-0	1963—Nationale, 5-3
1995—Nationale, 3-2	1962—Nationale, 3-1
1994—Nationale, 8-7, 10 manches	1962—Américaine, 9-4
1993—Américaine, 9-3	1961—égalité 1-1, 9 manches, plus
1992—Américaine, 13-6	1961—Nationale, 5-4
1991—Américaine, 4-2	1960—Nationale, 5-3
1990—Américaine, 2-0	1960—Nationale, 6-0
1989—Américaine, 5-3	1959—Nationale, 5-4
1988—Américaine, 2-1	1959—Américaine, 5-3
1987—Nationale, 2-0, 13 manches	1958—Américaine, 4-3
1986—Américaine, 3-2	1957—Américaine, 6-5
1985—Nationale, 6-1	1956—Nationale, 7-3
1984—Nationale, 3-1	1955—Nationale, 6-5, 12 manches
1983—Américaine, 13-3	1954—Américaine, 11-9
1982—Nationale, 4-1	1953—Nationale, 5-1
1981—Nationale, 5-4	1952—Nationale, 3-2, 5 manches, plus
1980—Nationale, 4-2	1951—Nationale, 9-3
1979—Nationale, 7-6	1950—Nationale, 4-3
1978—Nationale, 7-3	1949—Américaine, 11-7
1977—Nationale, 7-5	1948—Américaine, 5-2
1976—Nationale, 7-1	1947—Américaine, 2-1
1975—Nationale, 6-3	1946—Américaine, 12-0
1974—Nationale, 7-2	1945—Pas de match
1973—Nationale, 7-1	1944—Nationale, 7-1
1972—Nationale, 4-3	1943—Américaine, 5-3
1971—Américaine, 6-4	1942—Américaine, 3-1
1970—Nationale, 5-4, 12 manches	1941—Américaine, 7-5
1969—Nationale, 9-3	1940—Nationale, 4-0
1968—Nationale, 1-0	1939—Américaine, 3-1
1967—Nationale, 2-1, 15 manches	1938—Nationale, 4-1
1966—Nationale, 2-1, 10 manches	1937—Américaine, 8-3
1965—Nationale, 6-5	1936—Nationale, 4-3
1964—Nationale, 7-4	1935—Américaine, 4-1
	1934—Américaine, 9-7
	1933—Américaine, 4-2

## JEUX OLYMPIQUES

La Chine  
en quête  
d'intégrité

PÉKIN, Chine (Reuter) — Les sanctions pour dopage et les querelles intestines n'ont pas eu raison de l'optimisme de la Chine, qui compte sur son inépuisable réservoir d'athlètes pour figurer en haut du tableau des médailles à Atlanta.

À dix jours du coup d'envoi des Jeux, Wei Jijong, secrétaire général du Comité chinois olympique, jure que son pays, le plus grand du monde, peut raffler assez de récompenses pour terminer entre la quatrième et la huitième place.

« Certains de nos nageurs ont été interdits de compétition, mais nous avons pu trouver de nouveaux athlètes, a déclaré Wei dans une interview. Et leur niveau n'est pas moins bon que celui des exclus. »

À Barcelone, les Chinois avaient enlevé quatre titres olympiques et leur meilleure chance s'appelle Lee Jingyi, 21 ans, détentrice des records du monde sur 50 et 100 m nage libre en petit et grand bassins.

Nouvelle venue, la jeune Cen Yan, 16 ans, a survolé les qualifications au mois d'avril à Tianjin. De son côté, Lin Li, champion olympique du 200 m quatre nages, veut quitter la compétition sur un exploit à Atlanta.

Mais les bonnes dispositions ne suffisent pas et les nageuses chinoises devront éclaircir les eaux troubles dans lesquelles elles ont évolué par le passé.

Onze Chinois, dont sept nageurs et nageuses, avaient été contrôlés positifs puis suspendus pour deux ans lors des Jeux asiatiques d'Hiroshima en 1994.

## PAS DE PRONOSTIC

Montrés du doigt par les pays occidentaux pour ces pratiques jusqu'au-boutistes, les responsables chinois avaient vivement réagi en multipliant les tests antidopage.

En 1995, 2100 athlètes ont été contrôlés — 50% de plus qu'en 1994 — et seuls 17 fautifs découverts, contre 31 l'année précédente.

Malgré ce déploiement de bonnes intentions, les Chinois n'ont pu remobiliser leurs troupes après la scission de « l'armée de Ma Junren ».

Les fondeuses chinoises, qui avaient outrageusement dominé les championnats du monde d'athlétisme de Stuttgart en 1993, ont décidé de quitter leur mentor, Ma Junren, deux ans plus tard, dénonçant ses méthodes d'entraînement trop dures.

Wang Junxia, détentrice du record du monde du 10 000 m, avait mené la rébellion. Elle est la seule de la « famille Ma » à s'être qualifiée pour les Jeux.

Malgré cette déroute, les Chinois espèrent raffler quatre médailles en athlétisme, dont une d'or au moins.

À Barcelone, les athlètes de l'Empire du Milieu avaient conquis 16 titres olympiques, 22 médailles d'argent et 16 de bronze. Mais Wei admet qu'à Atlanta la compétition sera plus sévère.

## Un mort sur le site olympique



Un ouvrier du bâtiment a été tué et un autre grièvement blessé par électrocution, hier, sur un chantier des Jeux olympiques à Atlanta. Les deux hommes installaient un système d'air climatisé quand un câble de cuivre qu'ils manipulaient a touché des lignes à haute tension, a déclaré le porte-parole des pompiers d'Atlanta, Tim Szymanski. L'un des deux est mort après son hospitalisation; l'autre ouvrier se trouve dans un état critique mais stable. Le bâtiment où est survenu l'accident borde le parc du Centenaire, où 200 000 personnes seront attendues chaque jour durant les olympiades, du 19 juillet au 4 août.

L'Impact jouera  
de prudencePremier match d'une série  
aller-retour contre Rochester

■ MONTRÉAL (PC) — Pour le défenseur de l'Impact Patrick Diotte, la venue des Rhinos de Rochester ce soir au centre Claude-Robillard (19h30) signifie une chose: prudence.

« Les Rhinos sont bourrés de talent et peuvent exploser en tout temps », a commenté Diotte, qui a débuté tous les matchs des siens cette année.

« Il ne faut pas se fier à leur fiche, surtout qu'ils ont joué de malchance récemment en perdant plusieurs matchs en fusillade. »

Même si les Rhinos sont en dernière place au classement de la A-League avec une fiche de deux victoires et sept défaites, quatre de ces matchs se sont réglés en fusillade.

De plus, avec les meilleurs buteurs du circuit intérieur Zoran Karic et Hector Marinaro dans la formation, le retour de l'ancien porte-couleurs de l'Impact Marco Rizzi avec l'équipe, et l'arrivée récente du milieu de terrain étoile Lenin Steenkamp (cinq buts), l'Impact devra effectivement faire preuve de prudence en défensive.

« Il ne faut surtout pas leur donner beaucoup d'espace pour manoeuvrer », a ajouté Diotte, qui vraisemblablement aura comme mission de suivre Steenkamp ou Karic comme son ombre.

« C'est le genre d'équipe qui aime le jeu ouvert et c'est à nous de leur imposer notre rythme. À la défense, tu participes au jeu, mais tu gardes toujours un oeil sur ton joueur, car ils sont très habiles avec le ballon. »

## VERS UNE 50E VICTOIRE

L'Impact a gagné ses deux matchs contre les Rhinos cette saison, remportant le premier affrontement à Québec 2-0 le 2 juin, et le deuxième à Rochester 1-0 en fusillade, le 15 juin.

Une victoire ce soir signifierait une 50e victoire à vie pour le Onze montréalais.

Du côté de l'infirmerie, l'Argentin Gustavo Romanello, ancien porte-couleurs des Rhinos, souffre toujours d'une foulure à la cheville et son cas sera évalué avant la rencontre.

Quant à l'attaquant Grant Needham, qui a raté le dernier match en raison d'une légère commotion cérébrale, il devra attendre le feu vert des médecins de l'équipe avant de sauter dans la mêlée.

Après le match, l'Impact quittera la métropole pour une série de quatre rencontres à l'étranger. Les hommes de Valerio Gazzola affronteront les Rhinos à nouveau vendredi au nouveau stade du Frontier Field avant de disputer trois matchs sur la côte Ouest.

## SABOURINADES

## Les 40 ans du Charlevoix Open

Le tournoi de golf « Charlevoix Open » en sera à son 40e anniversaire lors de la classique présentée les 30-31 août et 1er septembre, sur le parcours du club de Murray Bay. Lore et Roger Warren sont la présidente et le président d'honneur cette année, a annoncé hier le président du comité organisateur, Marc Desbiens. On prévoit remettre plus de 12 000 \$ en prix pour les trois jours. L'inscription est de 40 \$ pour dames et hommes, à l'exception des membres du CGMB (30 \$).



Roland Sabourin

Collaboration spéciale

## De l'action durant 3 jours

L'horaire reste le même que celui établi il y a quelques années. La journée du vendredi sera réservée aux dames des classes A (0-12), B (13-20), C (21-27) et D (28-36) avec une limite de 100 joueuses sur le parcours de 18 trous. Les hommes BB (11-15), B (16-20) et CC (21-32) suivront le samedi, alors qu'il y aura souper 40e anniversaire. L'activité reprendra le dimanche avec les classes masculines AA (0-5) et A (6-10) et une épluchette de blé d'Inde gratuite. On peut s'inscrire jusqu'au 21 août, mais on accepte un maximum de 188 joueurs pour le samedi et le dimanche. Donc il est recommandé de s'inscrire tôt. Il faut être membre d'un club reconnu, posséder sa carte de handicap et être âgé 18 ans et plus.

## Mari et épouse s'amuse

Le retour du tournoi mari-épouse qu'on n'avait pas vu depuis 1974, année du centenaire, a été tout un succès au club de golf Royal Québec avec 236 départs et reviendra sûrement l'an prochain. Michel Giroux, gagnant du Duc de Kent, y était avec sa partenaire Aline et ils ont gagné la classe 0-4 avec 66. Toutefois, le meilleur pointage, 65, a été réussi en classe 5-8 par André et Céline Marcoux, un coup de mieux que Johanne Pire et Michel Maillé, 66. Chez les équipes 9-12, Denis et Jackie Mathieu ainsi que Jean-Marc et Denise Aubin ont joué 69; classe 15-16, Gaétan et Carole Normandin, 71, suivis de Jean Boiteau et Lucile Larue, 72; classe 17-20, Bernard Poulin et Guylaine Caron, 74, devant Charles et Jacqueline Coveney, 75; classe 21-24, Guy et Hélène Cantin, 75, puis Louis de B. et Helen Gravel, 76; classe 25 et +, Raymond Cantin et Précille Langlois, 80, suivis de Félix et Marie-Paule Huot, 85.

## Promouvoir le golf dans Portneuf

Tout va très bien pour les inscriptions du « Triple Défi 1996 » au club de golf Le Grand Portneuf, samedi 20 juillet, rapporte le président du comité organisateur, Richard Corriveau. Pour ceux qui trouvent curieux qu'il préside ce tournoi tout en étant président du club des Pins, Richard a une réponse toute prête. « Je veux travailler au développement de Portneuf et y attirer les golfeurs des différents clubs. C'est pourquoi j'ai accepté pour la troisième année consécutive de présider ce tournoi qui connaît déjà une très grande popularité », nous confiait-il récemment.

## Le club de golf Val-Bélair

Les visiteurs du club de golf Val-Bélair apprécient les nombreux changements apportés. On a installé de nouveaux départs aux trous 1, 4, 6, 7 et 8, pour un rallongement total de 120 verges. Tous les sous-bois ont été nettoyés et ensemencés. Le chalet comporte un nouveau casse-croûte annexé au pro shop. Au deuxième étage, on trouve une salle d'une capacité de 130 personnes. Ce petit parcours exécutif, toujours éclairé, offre maintenant une qualité exceptionnelle.

## La recherche sur le cancer

Ghyslain Vaillancourt, directeur de la Fondation d'aide à la recherche en biotechnologie marine Némé, est enthousiasmé par la réponse obtenue pour la 2e classique annuelle de golf le 2 août, au Mont-Tourbillon. Le commanditaire officiel, Gordon Capital ne néglige aucun effort pour en faire une journée mémorable. Le président d'honneur, Marcel Béliveau s'entraîne en secret et réserve des surprises à plusieurs avec la complicité d'Alain Choquette. Renseignements additionnels auprès de Vaillancourt ou Lisane Gauvin, 682-NÉMO.

## Omnium Jean-Guy Drolet

Jean Drolet, 529-2825 ou 843-2048, accepte encore les inscriptions pour l'Omnium Jean-Guy Drolet présenté pour une 13e année, samedi 27 juillet, au club de golf Mont-Tourbillon. Cette journée, organisée par le centre récréatif St-François d'Assise, sert à ramasser des fonds pour les programmes aux enfants défavorisés et les personnes âgées du quartier Limoilou. Pierre Gagné, nom bien connu en patinage de vitesse, est président d'honneur de cette journée.

## ICI ET LÀ

Il y a 40 ans, plus précisément du 11 au 15 juillet 1956, le club de golf Royal Québec recevait le « Labatt Open » dont le vainqueur allait être Billy Casper...

Yvon Bissonnette, nouveau surintendant au club de Courville, est le fils du regretté Guy, qui était pro à Drummondville...

Après son programme de demain, la ligue des « Retraités » du club de golf Orliens fera relâche pour deux semaines...

La section féminine du club de golf Royal Québec ouvre ses portes aux membres masculins, mercredi 17 juillet, à l'occasion de son tournoi « Gerry Duplain »...

Les membres du club de golf Royal Québec sont très fiers des performances du jeune Eric Saint-Cyr sur le circuit régional des juniors...

Le 4e tournoi de golf Omnium de la Jungle, au profit de LEUCAN, aura lieu le 26 août sur les parcours du Mont-St-Anne. On rendra un hommage spécial à Gilles Parent, de CHIK-FM...

Les départs pour le tournoi de golf du Club de curling Jacques-Cartier, 9 août, chez Marian Stastny, peuvent être réservés auprès de Marcel Asselin (658-6666), Richard Moreau (624-2424) ou Johanne Beaudet (521-3037)...

Une partie des profits de la « Classique de golf Gilles-Gilbert », au Mont-Tourbillon, 19 juillet, sera remise à la Fondation REHVHI, nous fait part Gaston Bélanger, organisateur...

L'Association des gens d'affaires de Lac-Saint-Charles aura son 2e tournoi de golf, lundi 5 août, au club Stoneham, et l'on s'inscrit auprès de Robert Tremblay, 849-6596...

## CONCOURS HIPPIQUE

## Rendez-vous aux Écuries St-Étienne

RÉAL LABBÉ  
Le Soleil

Les Écuries St-Étienne tiendront les 20 et 21 juillet leur huitième concours hippique.

Cette compétition regroupera près de 120 cavalières et cavaliers qui prendront part à l'une ou l'autre des catégories chasse, équitation et saut. Dans la première discipline, les juges évaluent la performance des chevaux, en équitation c'est le travail des cavaliers que les membres du jury scrutent à la loupe et lors des concours de saut, les montures doivent franchir des obstacles de plus en plus élevés sans faire tomber une barre.

Les propriétaires des Écuries St-Étienne, France Pérusse et Claude Morier, ont fait l'acquisition de leur ferme en 1989 alors que seulement quatre chevaux occupaient des stalles qui pouvaient en héberger neuf. Au fil des ans, les améliorations et les agrandissements ont été faits de sorte que maintenant une vingtaine de chevaux peuvent y loger.

France Pérusse et Claude Morier ont choisi d'héberger des chevaux pour leurs propriétaires et ils n'ont rien ménagé pour satisfaire la clientèle.

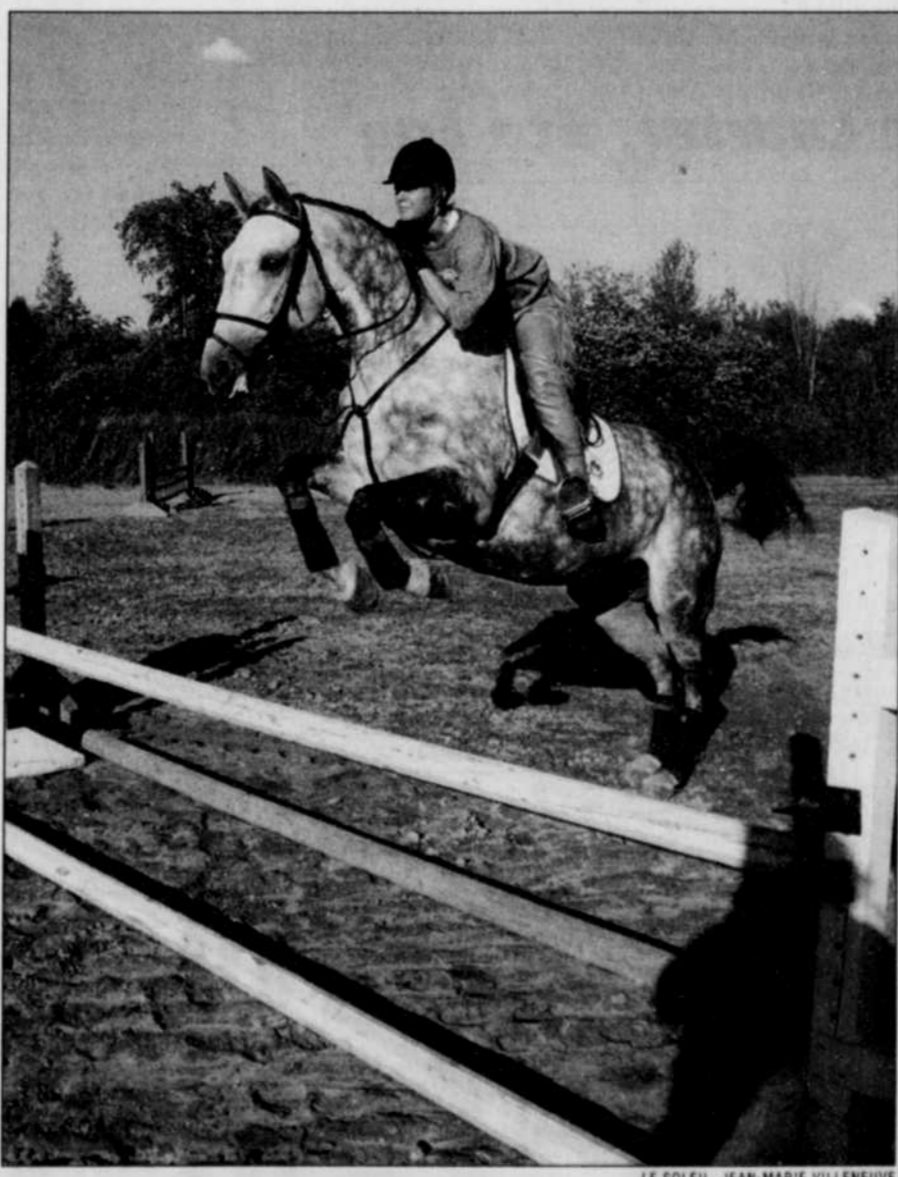
En plus des manèges extérieurs et d'une série d'obstacles construits sur le terrain, on note aussi une douche pour les chevaux, une sellerie, des stalles pour les poulains et des poulinières.

## À SURVEILLER

Les compétitions commencent le samedi par les qualifications et les meilleurs concurrents se retrouveront en piste le lendemain pour les finales. À chaque jour, les épreuves commencent à 8h pour se terminer vers 17h.

Parmi les noms à surveiller lors de ce week-end, il faut mentionner Sophie Bédard, de Charny, Marie-Josée Fournier, de Québec, Isabelle Pelletier, de Québec, et Isabelle Lapierre, de Breakeyville.

Le prix le plus convoité sera la Médaille du lieutenant-gouverneur qui permettra au gagnant ou à la gagnante de participer en septembre à la finale provinciale de Blainville où s'affronteront les 15 meilleurs. Les Écuries St-Étienne sont situées au 1017, rue Principale, à Saint-Étienne-de-Lauzon.



Marie-Josée Fournier sur la jument Holland Dream.